

I. Ausfertigung
dem Erzeuger auszuhandigen.

Formularz wręczył producentowi.

Kreis:
Powiat:
Gemeinde:
Gmina:

Miła Podlaska

150 Mikołaj

Ablieferungsschein für Getreide, Hülsenfrüchte, Buchweizen, Hirse, Mais

Poświadczenie dostawy zboża, roślin strączkowych, latarki, prosa, kukurydzy.

Der Landwirt
Rolnik

in
w

Haus Nr.
Nr. domu

315260

hat heute geliefert: auf Lager in
dostarczył dziś: na składnicę w

in Waggon Nr.
w wagonie

ab Station
od stacji

Getreideart
rodzaj zboża

Hektolitergewicht
waga hektolitra

Menge
ilość

kg

Zu dem am Tage der Lieferung geltenden Festpreis von
po cenie stałej, obowiązującej w dniu dostawy:

Abzug für Besatz
potrącenie za zamieszczenie

kg

Zl. je 100 kg
Zl. za 100 kg

Zl.

tatsächlich gelieferte
ilość zboża, istotnie dostar-

Getreidemenge
zboża

kg

Zuschlag für Übergewicht Zl. je 100 kg
dopłata za wyższą wagę Zl. za 100 kg

Zl.

Den Empfang des Geldes und des Prämienscheines be-
stätigt: — Odbiór gotówki oraz bonu premiowego potwierdza:

Abschlag für:
potrącenie za:

Mindergewicht je 100 kg Zl.
niższą wagę za 100 kg Zl.

Transport von der Erfassungs-
transport kolejowy dokonany

stelle zur Bahnstation Zl.
przez składnicę zbiorczą

Ort
miejsce

Erzeuger / producent

den
data

Die Richtigkeit der Lieferung und Abrechnung bestätigt:
Zgodność dostawy oraz obliczenia potwierdzam:

Insgesamt
Razem

Zl.

Aufkäufer (Stempel) — skupiciel (pieczęć)

Der Erzeuger erhält für diese Lieferung:

Producent otrzymuje za powyższą dostawę:

Petroleum (1. Ltr. je 100 kg) Ltr.
nafta (1 ltr. za 100 kg)

Trinkbranntwein (1/2 Ltr. je 100 kg) Ltr.

wódki (1/2 ltr. za 100 kg)

Spinnstoffe (20% des Wertes)

wyroby włókiennicze (20% wartości)